



UMOWA Nr DZP-292/1-107/2017

1-1/234/2014/DZP
12.12.2017
M

Zawarta w dniu 15.12.2017 r. w Krakowie pomiędzy:

Uniwersytetem Rolniczym im. Hugona Kołłątaja, 31-120 Kraków, Al. Mickiewicza 21
który reprezentuje:

mgr Magdalena Bialik - Z-ca Kanclerza ds. Administracyjno - Gospodarczych
przy kontrasygnacie:

mgr Macieja Oleksiaka - Kwestora
zwanym dalej Zamawiającym,

a

Garmond Press - Kraków spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, ul. Lubicz 3, 31-034 Kraków wpisany do Krajowego Rejestru Sądowego przez Sąd Rejonowy dla Krakowa-Śródmieścia w Krakowie, XI Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000046317.

reprezentowanym przez:

Piotra Bytnara – Pełnomocnika ds. Handlowych, na podstawie udzielonego pełnomocnictwa z dnia 02.10.2017 r.

zwanego w dalszej części Wykonawcą.

Reprezentanci stron oświadczają, że są w pełni uprawnieni do zawarcia niniejszej umowy oraz, że ich umocowania nie wygasły ani nie zostały ograniczone. W szczególności działający w imieniu Wykonawcy oświadczają, że posiadają wymagane zgody, zezwolenia i kwalifikacje, niezbędne do skutecznego zawarcia niniejszej umowy oraz jej wykonania.

W wyniku rozstrzygnięcia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego przeprowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego pn. **Dostawa czasopism polskich dla potrzeb jednostek organizacyjnych Uniwersytetu Rolniczego im. Hugona Kołłątaja w Krakowie**, zgodnie z ustawą z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (tekst jedn. Dz. U. z 2017 r. poz. 1579), zwaną dalej ustawą Pzp, Nr zamówienia: DZP-291-3777/2017 - Strony zawarły umowę następującej treści:

§ 1

1. Przedmiotem niniejszej umowy jest dostawa czasopism polskich wraz z usługą prenumeraty dla potrzeb jednostek organizacyjnych Uniwersytetu Rolniczego im. Hugona Kołłątaja w Krakowie, na warunkach określonych w niniejszej umowie oraz w SIWZ, zgodnie z ofertą Wykonawcy, w zakresie zadań wymienionych w załączniku nr 1 do niniejszej umowy. Przedmiot umowy w dalszej części umowy zwany będzie również „czasopismami”.
2. Szczegółowy opis i zakres przedmiotu umowy (w tym wykaz tytułów czasopism ze wskazaniem na jednostki organizacyjne Zamawiającego, do których mają być one dostarczane) określony został w załączniku nr 1 do niniejszej umowy - „Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia (SOPZ)"/ „Formularz cenowy” / „Wykaz odbiorców”, zwanym dalej również „załącznikiem nr 1 do umowy”.

§ 2

1. Dostawa obejmuje wszystkie numery/ zeszyty czasopism wskazanych w załączniku nr 1 do umowy w roku kalendarzowym 2018 to jest kompletny rocznik, który zostanie wydany od miesiąca stycznia 2018 r. do miesiąca grudnia 2018 r. (decyduje data wydawnicza czasopisma 2018, nawet jeżeli faktycznie ukażą się przed dniem 1 stycznia 2018 r. lub po 31.12.2018 r.). Zamawiający nie dopuszcza możliwości zamówienia przez Wykonawcę u danego wydawcy prenumeraty na rok 2018, której realizacja rozpoczynałaby się od numeru / zeszytu innego niż 1 (jeden) lub numeru/ zeszytu nie stanowiącego kontynuacji z roku poprzedniego – w przypadku stosowania przez wydawcę numeracji ciągłej numerów/zeszytów czasopism.



2. Dostawa czasopism będzie odbywać się sukcesywnie w miarę ukazywania się poszczególnych numerów/ zeszytów każdego objętego umową czasopisma, pod wskazane w załączniku nr 1 do umowy adresy Zamawiającego, zgodnie z następującym wskazaniem:
 - a) dzienniki i tygodniki będą dostarczane w dniu ich ukazania się:
 - w dni powszednie: od poniedziałku do piątku w godzinach wczesnoporannych i powinna być zakończona do godziny 8:00;
 - wydania sobotnie i niedzielne będą dostarczane w pierwszym dniu powszednim w po ich wydaniu (tj. w poniedziałek);
 - b) pozostałe czasopisma, w tym dwutygodniki, miesięczniki, kwartalniki, półroczniki i roczniki – do 7 dni od daty ich wydania.
3. Wykonawca będzie dostarczał czasopisma:
 - 1) w formie papierowej, przy czym dodatkowo dla czasopism wskazanych w poz. 249-268 załącznika nr 1 do umowy Wykonawca zapewni Zamawiającemu dostęp on-line do zawartości tych czasopism, bez ponoszenia przez Zamawiającego dodatkowych kosztów tego dostępu;
 - 2) wraz ze wszystkimi otrzymanymi od danego wydawcy wliczonymi w cenę lub bezpłatnymi dodatkami (w szczególności książkami, płytami CD lub DVD) do zamawianych numerów/ zeszytów czasopism;
 - 3) na własny koszt i ryzyko, zapewniając odpowiedni transport;
 - 4) bezpośrednio na adresy poszczególnych jednostek organizacyjnych Zamawiającego wskazanych w załączniku nr 1 do umowy (w części „Wykaz odbiorców”) i pozostawiane będą w danej lokalizacji na portierni bądź w innym miejscu do tego przeznaczonym w danej jednostce;
 - 5) odpowiednio zabezpieczone przed uszkodzeniami mechanicznymi i wpływem warunków atmosferycznych (w nienaruszonych opakowaniach foliowych) wraz z załączoną specyfikacją bieżącej dostawy do danej jednostki organizacyjnej Zamawiającego obejmującą nawę i adres tej jednostki oraz wykaz tytułów i ilość dostarczonych czasopism;
4. Na Wykonawcy ciąży odpowiedzialność z tytułu uszkodzenia lub utraty czasopism aż do chwili dostarczenia do miejsca przeznaczenia i odebrania ich przez Zamawiającego, zgodnie z ust. 3 pkt. 4 umowy;
5. W przypadku stwierdzenia przy odbiorze uszkodzenia czasopism podczas transportu, Wykonawca jest zobowiązany do ich wymiany – nie później niż przy kolejnej dostawie danego tytułu czasopisma bez konieczności stosowania procedury reklamacyjnej opisanej w § 5 umowy. W przypadku braku dostawy w tym terminie Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od umowy w całości lub w części. Dostawa w tym terminie czasopisma bez wad nie zwalnia Wykonawcy z obowiązku zapłaty kary umownej z tytułu zwłoki w dostawie.
6. W razie dostarczenia Zamawiającemu nieodpłatnych czasopism nie wchodzących w zakres niniejszej umowy (tzw. gratisów), winny być one opisane/ oklejone odpowiednią etykietą informacyjną wskazującą na dostawę w ramach gratisów.
7. Jeżeli wydawca poprzez Wykonawcę przyznał czasopismu dodatkowe bezkosztowe uprawnienia (np. elektroniczny dostęp do archiwum, dodatkowe materiały prasowe itp.), Wykonawca nie będzie ograniczał Zamawiającemu możliwości korzystania z tych uprawnień oraz dopełni wszelkich formalności (w tym udzieli informacji) wymaganych przez wydawcę do korzystania z tych uprawnień przez Zamawiającego.
8. W przypadku czasopism drukowanych z bezpłatnym dostępem online, Wykonawca zobowiązany jest zapewnić dostęp online do tych tytułów z chwilą ukazania się wersji elektronicznej ich pierwszych numerów w 2018 roku.
9. Wykonawca udziela Zamawiającemu bez ograniczeń co do miejsca na okres 12 miesięcy tj. od 01.01.2018 r. do 31.12.2018 r. nieodpłatnie licencji lub sublicencji do czasopism do których wymagana jest licencja wydawcy w zakresie niezbędnym do korzystania z czasopism na wymienionych polach eksploatacji określonych w art. 50 ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim (t.j. Dz. U. z 2017 r. poz. 880):

Odrębne pola eksploatacji stanowią:

 - 1) w zakresie utrwalania i zwielokrotniania utworu - wytwarzanie określoną techniką egzemplarzy utworu, w tym techniką drukarską, reprograficzną, zapisu magnetycznego oraz techniką cyfrową;
 - 2) w zakresie obrotu oryginałem albo egzemplarzami, na których utwór utrwalono - wprowadzanie do obrotu, użyczenie lub najem oryginału albo egzemplarzy;
 - 3) w zakresie rozpowszechniania utworu w sposób inny niż określony w pkt 2 - publiczne wykonanie, wystawienie, wyświetlenie, odtworzenie oraz nadawanie i reemitowanie, a także



publiczne udostępnianie utworu w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez siebie wybranym.

10. Wykonawca gwarantuje, iż licencje lub sublicencje udzielone/dostarczone na czasopisma objęte przedmiotem umowy nie będą wypowiedziane z przyczyn niezawinionych przez Zamawiającego. W przypadku wypowiedzenia licencji, wbrew zobowiązaniu, o którym mowa powyżej, bez winy Zamawiającego, niezależnie od przyczyn takiego zdarzenia, włączając w to przyczyny, za które Wykonawca nie ponosi odpowiedzialności, Wykonawca zobowiązuje się do zapłaty na rzecz Zamawiającego 100 % ceny brutto czasopisma, którego dotyczy licencja lub sublicencja.
11. W przypadku gdy osoba trzecia wystąpi przeciwko Zamawiającemu z jakimkolwiek roszczeniem z tytułu korzystania z licencji, która została dostarczona Wykonawca zobowiązuje się do podjęcia na swój koszt i ryzyko kroków prawnych zapewniających należytą ochronę Zamawiającemu przed takimi roszczeniami. W szczególności Wykonawca zobowiązuje się zastąpić Zamawiającego, czy też w przypadku braku takiej możliwości przystąpić po stronie Zamawiającego do wszelkich postępowań toczących się przeciwko Zamawiającemu. Wykonawca zobowiązany będzie pokryć zasądzone koszty zastępstwa procesowego, koszty sądowe oraz zapłacić wszystkie należności zasądzone od Zamawiającego lub koszty polubownego załatwienia sprawy – w zakresie w jakim Zamawiający uznał roszczenie osoby trzeciej.
12. Wykonawca zastrzega sobie prawo uczestniczenia w ewentualnym procesie lub negocjacjach osobiście lub poprzez ustanowionego pełnomocnika – w przypadku niedopuszczenia do udziału w procesie lub negocjacjach lub jednostronnego uznania roszczenia przez Zamawiającego Wykonawca nie ponosi odpowiedzialności z ust. 11.
13. Wykonawca oświadcza, iż przysługują mu odpowiednie prawa w zakresie umożliwiającym wykonanie umowy oraz, że jest uprawniony do udzielenia Zamawiającemu licencji lub sublicencji do korzystania z czasopism na zasadach określonych w umowie.
14. Zamawiający nie będzie zobowiązany do zawarcia żadnych umów licencyjnych/sublicencyjnych związanych z realizacją niniejszej umowy.

§ 3

1. Umowa zostaje zawarta na czas określony od dnia 01.01.2018 r. do dnia 31.12.2018 r., z zastrzeżeniem § 2 ust. 1 niniejszej umowy.
2. Umowa zostaje zawarta z dniem jej podpisania przez obie strony.

§ 4

1. Wartość przedmiotu umowy wynosi: **42 728,96** zł brutto (słownie: czterdzieści dwa tysiące siedemset dwadzieścia osiem złotych 96/100), w tym podatek VAT.
2. W wynagrodzeniu, o którym mowa w ust. 1 ujęte jest maksymalne wynagrodzenie za dostawę czasopism w ramach poszczególnych zadań, których ceny jednostkowe zostały wskazane w załączniku nr 1 do umowy.
3. Wynagrodzenie wskazane w ust. 1 uwzględnia wszelkie koszty związane z dostawą czasopism objętej niniejszą umową do miejsc określonych w załączniku nr 1 do umowy.
4. Ceny jednostkowe brutto określone w załączniku nr 1 do niniejszej umowy obowiązują przez cały okres trwania umowy, z zastrzeżeniem dopuszczalnej zmiany określonej w § 8 ust. 1 umowy.
5. Wykonawca wystawi fakturę do 14 dni od dnia zawarcia umowy za cały okres prenumeraty, tj. „z góry”, jednak nie wcześniej jednak niż po 1 stycznia 2018 roku, odrębnie dla każdej jednostki organizacyjnej Zamawiającego zgodnie ze wskazaniem zawartymi w załączniku nr 1 do niniejszej umowy (na adres płatnika: Uniwersytet Rolniczy im. Hugona Kołłątaja w Krakowie, al. Mickiewicza 21, 31-120 Kraków, z dopiskiem wskazującym na daną jednostkę organizacyjną Zamawiającego).
6. Zamawiający dokona płatności na podstawie pisemnej faktury VAT, na konto wskazane na tej fakturze, w terminie 21 dni od daty otrzymania tej faktury przez daną jednostkę organizacyjną Zamawiającego, dla której dostawa czasopisma ma być wykonana.
7. Za dzień zapłaty uznaje się dzień obciążenia rachunku Zamawiającego.
8. Numer Identyfikacji Podatkowej (NIP) Wykonawcy – 676-007-88-09.
9. Numer Identyfikacji Podatkowej (NIP) Zamawiającego – 675-000-21-18.
10. Każda faktura VAT, poza wymogami wynikającymi z ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług, winna zawierać:
 - a) termin płatności, zgodnie z ust.6,
 - b) numer umowy na podstawie, której jest wystawiona,



- c) okres za jaki przysługuje należność;
 - d) poszczególne należności stanowić będą odrębne, wyszczególnione pozycje na fakturze.
11. W przypadku, gdy faktura VAT będzie błędna/ niekompletna (w tym nie będzie posiadać danych określonych w ust. 10) - Wykonawca wyraża zgodę na wstrzymanie zapłaty do czasu wyjaśnienia i skorygowania błędów/ braków faktury VAT. W takim przypadku termin zapłaty o którym mowa w ust. 1 będzie liczony od daty wpływu poprawnej faktury korygującej do Zamawiającego.

§ 5

1. Wykonawca oświadcza, że dostarczony przedmiot zamówienia jest wolny od wad.
2. Zamawiający zastrzega sobie prawo do składania reklamacji w zakresie brakujących, uszkodzonych lub wadliwych technicznie (np. brak składki arkuszowej) numerów/ zeszytów czasopism. Reklamacje, niezależnie od wersji reklamowanego czasopisma, będą składane do Wykonawcy drogą:
 - elektroniczną, na e-mail: prenumerata.krakow@garmondpress.pl.lub
 - telefoniczną, na nr: **12 412 75 60. fax. 12 422 14 85.**
3. Wykonawca za pośrednictwem poczty elektronicznej – w przeciągu 48 godzin od zgłoszenia danej reklamacji - uzgodni z Zamawiającym sposób załatwienia sprawy. Brak reakcji Wykonawcy w powyższym terminie jest równoznaczny z uznaniem reklamacji.
4. Zgłoszona przez Zamawiającego reklamacja ilościowa lub jakościowa dostarczonych czasopism zobowiązuje Wykonawcę do wymiany uszkodzonych lub wadliwych technicznie lub do uzupełnienia brakujących numerów/ zeszytów czasopism w terminie **3 dni roboczych** od daty zgłoszenia tej reklamacji. Wymiana uszkodzonych lub wadliwych technicznie lub uzupełnionych numerów/zeszytów czasopism w terminie, o którym powyżej zwalnia z obowiązku zapłaty kary z tytułu zwłoki w dostawie czasopisma.
5. Ilekroć jest mowa w niniejszej umowie o dniach roboczych - rozumiane są jako dni od poniedziałku do piątku z wyłączeniem dni ustawowo wolnych od pracy.

§ 6

1. Zamawiający zapłaci Wykonawcy kary umowne za odstąpienie od umowy z winy Zamawiającego, za wyjątkiem sytuacji opisanej w art. 145 ustawy Pzp – 10 % wartości brutto umowy, o której mowa w § 4 ust. 1 umowy. W przypadku częściowego odstąpienia od umowy 10 % wartości brutto części, od której Zamawiający odstępuje.
2. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu kary umowne w następujących przypadkach i wysokości:
 - 1) za odstąpienie od umowy z winy Wykonawcy – 10% wartości brutto przedmiotu umowy, o której mowa w § 4 ust. 1 umowy, a w przypadku częściowego odstąpienia od umowy - 10 % wartości brutto części, od której Wykonawca odstępuje;
 - 2) za zwłokę w terminie dostawy czasopisma, rozumianej także jako brak dostępu on-line w przypadku czasopism dostarczanych w wersji elektronicznej – 10,00 zł za każdy dzień zwłoki w odniesieniu do każdego stwierdzonego przypadku;
 - 3) za nieterminowe załatwienie reklamacji – 25, 00 zł za każdy dzień roboczy zwłoki w stosunku do terminu określonego w § 5 ust. 4 umowy;
 - 4) w przypadku wykonania dostawy w sposób nienależyty, w szczególności niezgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej umowy lub zapisami § 1 i 2 umowy, w wysokości 50,00 zł w odniesieniu do każdego stwierdzonego przypadku.
3. Kary umowne zostaną potrącone z faktury, na co Wykonawca wyraża zgodę. W przypadku braku możliwości potrącenia kar umownych z faktury zostaną one zapłacone przez Wykonawcę w terminie 14 dni od dnia wezwania do zapłaty.
4. Zamawiającemu przysługuje prawo dochodzenia od Wykonawcy odszkodowania przewyższającego karę umowną.
5. Strony nie ponoszą odpowiedzialności za niewykonanie lub nienależyte wykonanie obowiązków wynikających z umowy spowodowane siłą wyższą. Pojęcie siły wyższej oznacza wszelkie wydarzenia, istniejące lub mogące zaistnieć w przyszłości, które mają wpływ na realizację umowy, znajdujące się poza realną kontrolą Stron oraz takie, których nie można było przewidzieć lub które choć przewidywalne były nieuniknione, nawet po powzięciu przez Zamawiającego lub Wykonawcę wszelkich uzasadnionych kroków dla uniknięcia takich zdarzeń. Pojęcie to obejmuje w szczególności takie wydarzenia o charakterze nadzwyczajnym jak: zamieszki, wojny, katastrofalne działanie sił przyrody, promieniowanie, epidemie, zamknięcie granic, strajki



generalne lub branżowe (o ile trwają dłużej niż 5 dni), a także akty władzy publicznej. Jeżeli wskutek okoliczności siły wyższej Strona nie będzie mogła wykonywać swoich obowiązków umownych w całości lub części, niezwłocznie powiadomi o tym drugą Stronę. W takim przypadku Strony uzgodnią sposób i zasady dalszego wykonywania umowy lub jej rozwiązania.

§ 7

1. Zamawiający może odstąpić od umowy:

- 1) jeśli Wykonawca nie rozpoczął realizacji umowy w terminie wskazanym w § 3 ust. 1 umowy, przerwał jej wykonywanie i nie wznowił jej pomimo pisemnego wezwania ze strony Zamawiającego, a powstałe w tych przypadkach zaniechanie było dłuższe niż 5 dni roboczych;
- 2) w razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy, w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o tych okolicznościach. W tym przypadku Wykonawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego z tytułu wykonania części tej umowy;
- 3) w całości lub w części - w razie zwłoki Wykonawcy w terminie realizacji reklamacji przekraczającej 10 dni roboczych.

2. Oświadczenie o odstąpieniu od umowy powinno nastąpić w formie pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 8

1. Zmiana istotnych postanowień niniejszej umowy w stosunku do treści oferty może nastąpić za zgodą Stron wyrażoną w formie pisemnego aneksu pod rygorem nieważności, w przypadku:

1) zmiany adresu pod który czasopisma mają być dostarczane pod warunkiem, że zmiana obejmować będzie granice administracyjne Powiatu Krakowskiego lub Gminy Miejskiej Kraków oraz pod warunkiem, że cena nie ulegnie zmianie;

2) rezygnacji z dostarczania danego tytułu czasopisma:

- wobec braku jego dostępności na rynku spowodowanej zaprzestaniem jego wydawania;
- jeżeli jego cena u Wykonawcy przewyższy cenę wydawcy a Wykonawca nie zgodzi się na obniżenie tej ceny do ceny wydawcy;

Wówczas Wykonawca wystawi korektę do faktury zmniejszającą wartość przedmiotu umowy o wartość niedostarczonych czasopism.

3) zmniejszenia lub zwiększenia liczby numerów/ zeszytów poszczególnych czasopism pod warunkiem, że zmiana ta wynikać będzie ze zmniejszenia lub zwiększenia przez wydawcę liczby emisji numerów/ zeszytów dostarczanego czasopisma, lub ukazania się płatnych dodatków do dostarczanych w ramach umowy czasopism. Wykonawca odpowiednio do tej zmiany wystawi fakturę korygującą zmniejszającą lub zwiększającą wartość przedmiotu umowy;

4) zmiany ceny czasopisma, o ile jest następstwem zmian cenowych dokonanych przez wydawcę, przy czym:

- Zamawiający dopuszcza możliwość podwyższenia ceny czasopisma, na podstawie udokumentowanego przez Wykonawcę podwyższenia ceny przez wydawcę tego czasopisma;
- obniżeniu ceny czasopisma będzie towarzyszyło zobowiązanie Wykonawcy do zwrotu nienależnej części wynagrodzenia.

5) zmiany terminu wykonania umowy, o którym mowa w § 3 ust. 1 umowy, pod warunkiem, że wykonanie umowy w tym terminie nie było możliwe z powodu siły wyższej w rozumieniu § 6 ust. 5 umowy.

6) Zmianę wartości przedmiotu umowy o której mowa w §4 ust. 1 lub cen jednostkowych brutto określonych w załączniku nr 1 do umowy w przypadku:

a) zmiany powszechnie obowiązujących przepisów prawa w zakresie mającym wpływ na realizację przedmiotu umowy lub świadczenia Stron, w tym zmiany w zakresie stawek podatku od towarów i usług.

b) zmiany wysokości minimalnego wynagrodzenia za pracę ustaloną na podstawie art. 2 ust. 3-5 ustawy z dnia 10 października 2002 r., o minimalnym wynagrodzeniu za pracę,

c) zmiany zasad podlegania ubezpieczeniom społecznym lub ubezpieczeniu zdrowotnemu lub wysokości stawki składki na ubezpieczenia społeczne lub zdrowotne,



- jeżeli zmiany te będą miały wpływ na koszty wykonania zamówienia przez Wykonawcę. Wykonawca winien wykazać i udokumentować wpływ zmian, o których mowa wyżej, na koszty wykonania zamówienia przez Wykonawcę, w tym przedstawić szczegółową kalkulację zmienianej ceny. Ewentualna zmiana wynagrodzenia w związku z przypadkami opisanymi w pkt. a) - c) w okresie obowiązywania umowy może spowodować zmianę wynagrodzenia brutto o którym mowa w § 4 ust. 1 lub cen jednostkowych brutto określonych w załączniku nr 1 do umowy odpowiednio do tej zmiany oraz z zastrzeżeniem iż zmiany o których mowa w pkt a) – c) zostaną wprowadzone od dnia wejścia w życie zmienionych przepisów prawa, których dotyczy zmiana.
2. Każda ze stron przedkładając drugiej stronie propozycję zmian spełniającą wymogi określone w ust. 1 wraz z tą propozycją przedłoży:
 - a) opis proponowanych zmian,
 - b) uzasadnienie.
 3. Po otrzymaniu propozycji, Wykonawca albo Zamawiający (w zależności od przypadku) w terminie 3 dni zatwierdzi bądź odrzuci otrzymaną propozycję zmiany bądź w tym terminie wystąpi do strony występującej z propozycją zmian przesyłając zmodyfikowaną propozycję zmian spełniającą wymogi opisane w ust. 1 i 2.
 4. W przypadku upływu terminu podanego ust. 3 traktuje się iż propozycja wprowadzenia zmian została odrzucona.
 5. Do przesłanych zmodyfikowanych propozycji zmian mają zastosowanie postanowienia ust. 3 i 4.
 6. Każda zmiana do umowy wymaga formy pisemnej i musi być dokonana poprzez sporządzenie zmiany do umowy - aneksu.
 7. Zmiana umowy dokonana z naruszeniem postanowień ust. 1-6 jest nieważna.

§ 9

1. Wykonawca będzie realizował przedmiot umowy siłami własnymi /~~przy pomocy podwykonawców, którym zleci świadczenie następującej części usług będących przedmiotem zamówienia:~~

2. Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za wszelkie działania i zaniechania swoje oraz swoich Podwykonawców. Zamawiający zastrzega sobie prawo do żądania zmiany każdej osoby spośród personelu Wykonawcy i Podwykonawców uczestniczącego w realizacji umowy, która przez swoje zachowanie i jakość wykonywanej pracy dali powód do uzasadnionych skarg.

§ 10

1. Osobą odpowiedzialną upoważnią ze strony Zamawiającego do składania reklamacji w imieniu Zamawiającego są osoby upoważnione przez kierownika danej jednostki organizacyjnej Zamawiającego.
2. Osobą/ami upoważnioną/yymi ze strony Wykonawcy do kontaktu z Zamawiającym w sprawie dostaw czasopism jest/ są: **Piotr Bytnar**
- tel/ fax **12 412 75 60** - e-mail: **prenumerata.krakow@gramondpress.pl**.
3. Zmiana osób, o których mowa w powyższych ust. 1 i 2 wymaga uprzedniego pisemnego zawiadomienia drugiej Strony o tej zmianie.

§11

1. Żadna ze Stron nie jest uprawniona do przeniesienia swoich praw i zobowiązań z tytułu niniejszej umowy bez uzyskania pisemnej zgody drugiej Strony.
2. Z zastrzeżeniem wyjątków w umowie przewidzianych, wszelka korespondencja, zawiadomienia oraz inne oświadczenia składane będą w formie pisemnej osobiście przez Stronę za pokwitowaniem odbioru lub listem poleconym za zwrotnym potwierdzeniem odbioru na adres korespondencyjny Wykonawcy lub Zamawiającego. Strony oświadczają, że ich aktualne adresy korespondencyjne są następujące:
 - 1) Wykonawca: Garmond Press - Kraków spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, ul. Lubicz 3, 31-034 Kraków.
 - 2) Zamawiający: adresy wskazane w załączniku nr 1 do umowy – w części pn. „Wykaz odbiorców”

W przypadku niepowiadomienia drugiej Strony o zmianie adresu do korespondencji, korespondencja przesłana Stronie na dotychczasowy adres zostanie uznana za doręczoną skutecznie.

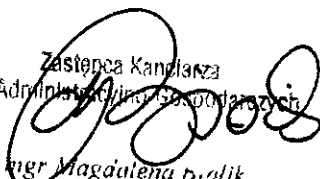


3. Ewentualna nieważność jednego lub kilku postanowień niniejszej umowy nie wpływa na ważność umowy w całości. Wówczas Strony zastępują nieważne postanowienie – innym, zgodnym z prawem oraz celem umowy i jej pozostałymi postanowieniami.
4. Integralną część niniejszej umowy stanowią następujące załączniki:
Załącznik nr 1 – „Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia (SOPZ)“/ „Formularz cenowy“ / „Wykaz odbiorców”
Załącznik nr 2 - Pełnomocnictwo osoby/ osób podpisującej/ podpisujących umowę ze strony Wykonawcy (o ile nie stanowi załącznika do Oferty);
5. Jeżeli w ramach niniejszej umowy będą miały miejsce postanowienia wzajemnie sprzeczne, rozbieżności takie rozstrzygane będą w następującej kolejności:
 - 1) według warunków określonych w umowie,
 - 2) według warunków określonych SIWZ (wraz z załącznikami),
 - 4) według warunków określonych w Ofercie Wykonawcy (wraz z załącznikami).
6. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. - Prawo Zamówień Publicznych (t. j. Dz. U. z 2017 r., poz. 1579), ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (t. j. Dz. U. 2017 r., poz. 459) oraz inne mające związek z realizacją przedmiotu umowy.

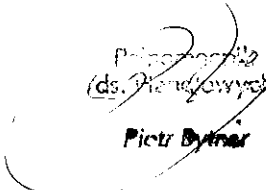
§12

1. Wszelkie spory związane z zawarciem lub wykonaniem umowy Strony poddają pod rozstrzygnięcie sądu powszechnego właściwego dla siedziby Zamawiającego.
2. Umowę sporządzono w 3 jednobrzmiących egzemplarzach, w tym 2 egzemplarze dla Zamawiającego i jeden egzemplarz dla Wykonawcy.

ZAMAWIAJĄCY:

Zastępca Kancelarza
ds. Administracyjno-Gospodarczych

mgr Magdalena Białik

WYKONAWCA:

Pracownik
(ds. Finansowych)

Piotr Bytnar

KWESTOR UR
(GŁÓWNY KSIĘGOWY)


mgr Maciej Oleksiak

GARMOND PRESS Sp. z o.o.
31-034 Kraków, ul. Lubicz 3
tel. 12 422-73-20, tel./fax 12 422-93-86
NIP 676-007-88-09



OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA/ FORMULARZ CENOWY

Prenumerata czasopism polskich dla potrzeb jednostek organizacyjnych Uniwersytetu Rolniczego w Krakowie w 2018 r.

/Każdy tytuł stanowi odrębne zadanie/

L.p.	Tytuły czasopism	ISSN	Ilość prenumerowanych egzemplarzy	Cena brutto 1 egzemplarza* [w zł]	Wartość brutto za roczną prenumeratę [kol. 4x5] [w zł]
1	2	3	4	5	6
CZASOPISMA W FORMIE PAPIEROWEJ					
2	Acta Agrobotanica	0065-0951	1	283,20	283,20
3	Acta Agrophysica	1234-4125	1	105,00	105,00
4	Acta Biochimica Polonica	0001-527X	2	342,72	685,44
5	Acta Ornithologica	0001-6454	1	53,28	53,28
6	Agro Serwis wraz z dodatkami	1230-1825	1	69,16	69,16
8	Aktualności Kadrowe	1734-2074	1	597,15	597,15
9	Analecta. Studia i Materiały z Dziejów Nauki Polskiej	1230-1159	1	34,00	34,00
10	Angora	0867-8162	1	138,32	138,32

12	ATR Express (Aktualności Techniki Rolniczej)	1505-2575	2	129,36	258,72
13	Aura	0137-3668	3	167,64	502,92
14	Bank	1230-9125	1	199,56	199,56
17	Bezpieczeństwo Pracy. Nauka i Praktyka	0137-7043	1	83,76	83,76
18	Bibliotekarz	0208-4333	1	119,76	119,76
19	BioTechnologia	0860-7796	4	81,60	326,40
21	Biuletyn Instytutu Hodowli i Aklimatyzacji Roślin	0373-7837	1	96,00	96,00
23	Brać Łowiecka	1429-7698	1	118,92	118,92
24	Ceny, zamawianie i kosztorysowanie robót budowlanych	brak ISSN	1	375,36	375,36
25	Charaktery	1427-695X	1	119,64	119,64
27	Chłodnictwo & Klimatyzacja	1425-9796	2	130,90	261,80
28	Chrońmy Przyrodę Ojczyzną	0009-6172	5	22,44	112,20
31	Coaching	2081-3112	1	47,82	47,82
33	Doradca	1425-1299	1	29,58	29,58
37	Dziennik Polski	0137-9089	5	599,94	2999,70
38	Dziennik Gazeta Prawna Premium	2080-6744	4	1005,48	4021,92

39	Dziki Życie	1231-8094	1	53,20	53,20
41	Ekonatura	1731-6944	1	108,96	108,96
42	Ekonomia i Środowisko	0867-8898	1	119,96	119,96
43	Ekonomika i Organizacja Przedsiębiorstwa	0860-6846	1	236,64	236,64
44	Elektronika dla Wszystkich	1425-1698	1	95,76	95,76
45	Ekonomista	0013-3205	1	243,96	243,96
46	Endokrynologia Polska	0423-104X	1	228,48	228,48
48	Environment Protection Engineering	0324-8828	1	87,04	87,04
49	Eurogospodarka	2080-2927	1	72,00	72,00
50	Farmer	1425-8102	3	79,80	239,40
52	Florysta	2300-0791	1	42,56	42,56
53	Food Forum	2299-6346	1	96,45	96,45
54	Food Service Polska wraz z dodatkami	1231-2274	1	135,90	135,90
56	Forum Eksploatatora	1640-8624	1	103,08	103,08
59	Gallop	2299-1425	1	119,64	119,64
61	Gaz Woda i Technika Sanitarna	0016-5352	1	410,40	410,40
62	Gazeta Przemysłu Drzewnego	1732-4017	1	89,76	89,76

63	Gazeta Krakowska	2353-6144	1	590,85	590,85
64	Gazeta Wyborcza	0860-908X	2	718,11	1436,22
65	Geodeta	1234-5202	1	249,96	249,96
67	Głos Nauczycielski	0017-1263	1	176,80	176,80
68	Gospodarka Narodowa	0867-0005	1	156,40	156,40
70	Handel Wewnętrzny	0438-5403	1	167,58	167,58
73	Hodowca Bydła	1732-1921	1	69,52	69,52
74	Hodowca Drobni	1425-963X	1	75,84	75,84
75	Hodowca i Jeździec	1731-5387	1	72,16	72,16
76	Hodowca Trzody Chlewnej	1732-193X	1	51,90	51,90
78	Hoduj z głową - Bydło	1895-3921	1	61,56	61,56
79	Hoduj z głową - Świnie	1895-393X	1	39,90	39,90
80	Indyk Polski	1644-8413	1	39,92	39,92
82	Inżynieria i Aparatura Chemiczna	0368-0827	2	233,16	466,32
85	Journal of Animal and Feed Sciences	1230-1388	1	220,32	220,32
86	Journal of Elementology	1644-2296	1	165,12	165,12
87	Journal of Physiology and Pharmacology	0867-5910	1	416,16	416,16

88	Journal of Plant Protection Research	1427-4345	2	171,36	342,72
89	Journal of Research and Applications in Agricultural Engineering	1642-686X	1	163,20	163,20
90	Journal of Water and Land Development	1429-7426	1	138,32	138,32
91	Kocham Ogród	2353-6918	1	11,52	11,52
92	Kocie Sprawy	1642-7831	1	59,88	59,88
93	Komunikaty Rybackie	1230-641X	1	74,46	74,46
94	Konie i Rumaki	1231-6865	2	133,32	266,64
97	Kosmos	0023-4249	2	58,28	116,56
99	Kukurydza	1231-9635	1	31,14	31,14
100	Kwartalnik Historii Nauki i Techniki	0023-589X	1	81,60	81,60
104	Lekarz Ludowy	2080-6051	1	30,36	30,36
105	Logistyka	1231-5478	1	119,70	119,70
107	Magazyn Przemysłu Rybnego	1428-362X	2	87,36	174,72
108	Magazyn Weterynaryjny	1230-4425	1	212,19	212,19
110	Magnolia	2084-7270	1	39,84	39,84
111	Mam Ogród	2353-3579	1	24,36	24,36

112	Marketing i Rynek	1231-7853	1	477,96	477,96
113	Materiały Budowlane	0137-2971	1	360,00	360,00
114	Measurement Automation Monitoring /Pomiary, Automatyka, Kontrola/	2450-2855	1	154,20	154,20
115	Medycyna Doświadczalna i Mikrobiologia	0025-8601	1	45,36	45,36
116	Medycyna Sportowa	1232-406X	1	114,00	114,00
117	Medycyna Weterynaryjna	0025-8628	7	299,88	2099,16
119	MOP Monitor Prawniczy	1230-6509	1	1126,08	1126,08
120	Monitor Zamówień Publicznych	1733-4837	1	257,62	257,62
122	Mój Piękny Ogród	1426-6334	1	55,80	55,80
123	Mój Piękny Ogród. Numery Specjalne	1426-6334	1	19,00	19,00
124	Murator	0239-6866	1	97,80	97,80
126	Mysłiwiec Kresowy	1509-9210	1	36,16	36,16
127	National Geographic	1507-5966	1	103,68	103,68
129	Newsweek Polska	1642-5685	1	176,46	176,46
130	Nowa Gazeta Leśna	2083-988X	2	96,00	192,00
131	Nowa Wieś Europejska	1644-3381	1	43,20	43,20

133	Nowoczesna uprawa	1896-9046	1	58,30	58,30
134	Ochrona Środowiska	1230-6169	1	107,12	107,12
135	Odpady i Środowisko	1508-9886	1	240,72	240,72
136	Opakowanie	0030-3348	1	272,16	272,16
137	Organizacja i Kierowanie	0137-5466	1	140,40	140,40
138	PAR Pomiary. Automatyka. Robotyka	1427-9126	2	68,00	136,00
139	Pasieka	1730-7619	1	47,46	47,46
140	Pasze Przemysłowe	1230-4743	1	142,80	142,80
141	PC Format	1640-7776	1	73,32	73,32
142	PC World z DVD	1689-4669	1	158,76	158,76
143	Personel i Zarządzanie	1641-0793	1	303,24	303,24
146	Polish Cartographical Review. Supplement w jęz. polskim	2450-6974	1	85,68	85,68
147	PolishJournal of Ecology	1505-2249	1	167,04	167,04
148	Polish Journal of Environmental Studies	1230-1485	1	104,76	104,76
149	Polish Journal of Food and Nutrition Sciences	1230-0322	2	114,24	228,48
150	PolishJournal of Microbiology	1733-1331	1	91,80	91,80

151	Polish Journal of Soil Sciences	0079-2985	1	53,04	53,04
152	Polish Journal of Veterinary Sciences	1505-1773	2	150,96	301,92
153	Polskie Drobniarstwo	1231-0387	3	79,80	239,40
154	Poradnik Bibliotekarza	0032-4752	1	135,72	135,72
155	Poradnik Gospodarski	0137-6780	1	37,44	37,44
156	Postępy Biochemii	0032-5422	1	128,52	128,52
158	Postępy Mikrobiologii	0079-4252	1	105,00	105,00
161	Problemy Zarządzania	1644-9584	1	68,00	68,00
164	Przegląd Biblioteczny	0033-202X	1	130,36	130,36
166	Przegląd Geodezyjny	0033-2127	1	388,80	388,80
167	Przegląd Geofizyczny	0033-2135	1	40,80	40,80
168	Przegląd Hodowlany	0137-4214	3	28,56	85,68
169	Przegląd Komunalny	1232-9126	1	263,40	263,40
171	Przegląd Leśniczy	0867-7468	1	105,84	105,84
173	Przegląd Rybacki	1232-0846	2	69,36	138,72
174	Przegląd Ustawodawstwa Gospodarczego	0137-5490	1	477,96	477,96
177	Przetargi Publiczne	1895-0825	1	396,00	396,00

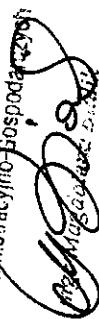
178	Przyjaciel Pies	1506-3348	2	71,04	142,08
179	Przyroda Polska	0552-430X	1	51,96	51,96
180	Pszczelarstwo	0478-7080	2	98,04	196,08
181	Pszczelarz Polski	0867-3721	1	55,92	55,92
182	Ptaki Polski	1896-0758	1	31,92	31,92
183	Rachunkowość	0481-5475	1	383,04	383,04
184	Recykling	1731-9927	2	145,53	291,06
185	Reproductive Biology	1642-431X	1	269,84	269,84
186	Roczniki Biblioteczne	0080-3626	1	34,00	34,00
187	Roczniki Dziejów Społecznych i Gospodarczych	0080-3634	1	27,10	27,10
188	Roczniki Geomatyki	1731-5522	1	56,85	56,85
189	Roczniki Państwowego Zakładu Higieny	0035-7715	1	86,40	86,40
190	Rolniczy Przegląd Techniczny	1507-8701	3	64,35	193,05
191	Rolnik Spółdzielca	0483-2949	1	77,76	77,76
192	Rynek Instalacyjny	1230-9540	1	103,10	103,10
193	Rynek Spożywczy	1898-2379	1	68,40	68,40
195	Rzeczpospolita	0208-9130	1	993,84	993,84

196	Rzeczpospolita Plus	0208-9130	2	1127,16	2254,32
197	Sad	1895-4480	1	95,76	95,76
198	Sad Nowoczesny	0137-4788	1	79,80	79,80
200	Samorząd Terytorialny	0867-4973	1	695,28	695,28
201	Shape	1509-8834	1	63,72	63,72
202	Sielska Kuchnia	2300-3529	1	31,88	31,88
203	Slowly Veggie	2392-246X	1	51,84	51,84
204	Spotkania z Zabytkami	0137-222X	1	67,86	67,86
205	Studia Regionalne i Lokalne	1509-4995	1	55,88	55,88
208	Szkółkarstwo	1230-655X	3	71,82	215,46
209	Świat Koni	1732-8071	2	127,56	255,12
210	Świat Nauki	0867-6380	1	103,68	103,68
212	Technologia Wody	2080-1467	1	225,36	225,36
213	Top Agrar Polska	1232-6879	3	134,88	404,64
216	Towaroznawcze Problemy Jakości	1733-747X	1	68,00	68,00
217	Tribologia	0208-7774	1	119,94	119,94
218	Trybuna Leśnika	0239-2690	1	53,04	53,04

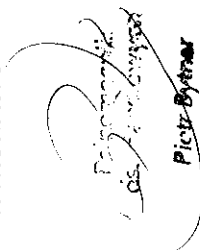
219	Trzoda Chlewna	0137-6764	2	108,00	216,00
220	Twój Ogródnik	1897-1563	1	31,80	31,80
221	Tygodnik Poradnik Rolniczy	2299-3614	1	138,32	138,32
222	Tygodnik Solidarność	0208-8045	1	169,52	169,52
223	Unia Europejska.pl	2084-2694	1	147,66	147,66
224	Warzywa	1730-7007	2	79,80	159,60
228	Weterynaria po Dyplomie	1509-085X	1	140,40	140,40
230	Wiadomości Melioracyjne i Łąkarskie	0510-4262	2	111,72	223,44
231	Wiadomości Statystyczne	0043-518X	2	97,92	195,84
232	Wiedza i Życie	0137-8929	1	63,72	63,72
233	Wieś i Rolnictwo	0137-1673	3	53,20	159,60
234	Wieś Jutra	1507-1065	1	53,20	53,20
235	Woda i ścieki	1896-0715	1	220,68	220,68
236	Wprost	0209-1747	1	238,68	238,68
237	Wszelchświat	0043-9592	1	32,64	32,64
238	Wycena	1230-8781	1	95,00	95,00
239	Zagadnienia Doradztwa Rolniczego	1232-3578	1	40,80	40,80

240	Zagadnienia Ekonomiki Rolnej	0044-1600	2	57,12	114,24
241	Zagadnienia Informacji Naukowej	0324-8194	1	78,48	78,48
242	Zamówienia Publiczne. Doradca	1428-3530	1	248,52	248,52
244	Zieleń Miejska	1896-5326	2	131,67	263,34
245	Zielony Sztandar	0137-9399	1	110,76	110,76
246	Ziemniak Polski	1425-4263	3	48,68	146,04
248	Żywność Nauka Technologia Jakość	2451-0769	2	128,52	257,04
Suma:				42 728,96 zł	

ZAMAWIAJĄCY:
 Zarząd Powiatu Lubickiego
 Urząd Administracyjno-Gospodarczy
 ul. Wolności 5, 26-100 Lubice



WYKONAWCA:



Piotr Bytnar

GARMOND PRESS Sp. z o.o.
 31-034 Kraków, ul. Lubicz 3
 tel. 12 422-73-20, tel./fax 12 422-93-86
 NIP 676-007-88-09